

Gentile genitore o tutore,

quest'anno la scuola farà uso di un nuovo strumento educativo per aumentare il coinvolgimento degli studenti nella classe. Flipgrid è la principale piattaforma di discussione video utilizzata da decine di milioni di educatori dalle scuole dell'Infanzia ai dottorandi post-universitari, studenti e famiglie in oltre 180 paesi. Flipgrid ci permette di innescare una discussione in classe fornendo una piattaforma per consentire a tuo figlio di condividere brevi risposte video basate su domande poste dal sottoscritto insegnante. Ciò contribuirà a creare un dialogo inclusivo e a interagire con gli studenti in modo divertente e significativo.

Penso che Flipgrid sarà una eccellente opportunità educativa per la nostra classe, quindi con la presente si richiede il permesso che suo figlio possa usare Flipgrid.

Si prega di leggere i Termini di utilizzo e le Norme sulla privacy di Flipgrid (<https://legal.flipgrid.com/>).

Flipgrid potrebbe raccogliere alcune informazioni personali su suo figlio, ma queste informazioni saranno protette come descritto da Flipgrid nella loro Informativa sulla privacy e condizioni d'uso.

Si prega di leggere attentamente queste politiche, comunicando al sottoscritto eventuali richieste di chiarimenti, quindi firmare negli spazi appositi per indicare l'avvenuta lettura e acconsentire all'uso della piattaforma da parte del proprio figlio.

Luogo e data, \_\_\_\_\_

Il docente  
(firma)

-----  
Il sottoscritto (padre) \_\_\_\_\_

la sottoscritta (madre) \_\_\_\_\_

il sottoscritto (tutore) \_\_\_\_\_

acconsentono all'uso di Flipgrid per le lezioni e le attività di educazione correlate da parte dell'alunno/a \_\_\_\_\_

Luogo e data, \_\_\_\_\_

Firma del padre \_\_\_\_\_

Firma della madre \_\_\_\_\_

Firma del tutore \_\_\_\_\_

## **PRIVACY FLIPGRID (Termini d'uso)**

### 1. LA TUA PRIVACY

La tua privacy e quella dei tuoi studenti è importante per noi. Non utilizziamo le informazioni personali per commercializzare o pubblicizzare l'utente o gli studenti e non vendiamo i dati personali dell'utente. Usiamo le tue informazioni per determinati scopi dichiarati, come fornire e migliorare il Servizio e comunicare con i Proprietari della Griglia sulle funzionalità e sugli eventi di Flipgrid. Si prega di leggere l'informativa sulla privacy, in quanto descrive quali informazioni raccogliamo da te, come le usiamo e le basi legali che abbiamo per elaborare le tue informazioni.

### 2. IL TUO ACCOUNT

2.1 Il servizio. Flipgrid consente ai proprietari di reti di creare una o più reti, ognuna delle quali contiene contenuti (che possono includere testo, video o altro materiale). I proprietari della griglia controllano l'accesso alle griglie e possono condividere le griglie con chiunque gli piaccia. Ad esempio, i proprietari di reti possono condividere le proprie reti con studenti e relatori ospiti. Gli utenti possono partecipare alle discussioni sugli argomenti della griglia utilizzando il video. I proprietari della griglia possono anche registrare video di cortometraggi e condividerli con altri. Informazioni personali trasferite dallo Spazio economico europeo o dalla Svizzera negli Stati Uniti.

Il servizio è ospitato e gestito negli Stati Uniti ed è soggetto alla legge degli Stati Uniti. Le informazioni personali dell'utente sono ospitate sui server degli Stati Uniti. Flipgrid è soggetto ai poteri investigativi ed esecutivi della Federal Trade Commission (FTC).

2.2 Creazione dell'account. Quando ti registri per un account come proprietario della griglia, ti chiederemo di accedere e di fornire determinate informazioni su di te, incluso il luogo di lavoro, la fascia di età dei tuoi utenti e la tua area / materia di competenza. Accetti di non utilizzare informazioni false, inesatte o fuorvianti durante la registrazione per il tuo account. È necessario mantenere aggiornate queste informazioni. Puoi eliminare il tuo account in qualsiasi momento, per qualsiasi motivo, seguendo le istruzioni sul Servizio e quindi disinstallando l'app.

Per una serie di motivi, in particolare per proteggere l'integrità della nostra comunità, ci riserviamo il diritto, a nostra esclusiva discrezione, di: (a) rimuovere qualsiasi contenuto caricato nel Servizio in qualsiasi momento e per qualsiasi motivo, e (b) sospendere o chiudere qualsiasi account e / o rifiutare qualsiasi uso corrente o futuro del Servizio (o qualsiasi parte di esso) in qualsiasi momento per qualsiasi motivo. Non saremo responsabili nei confronti dell'utente o di terzi per aver intrapreso una di queste azioni.

2.3 Responsabilità dell'account. Per proteggere il tuo account, mantieni riservati i dettagli del tuo account e la password, in quanto sei responsabile delle attività che si verificano sotto il tuo account.

2.4 Proprietari di griglia associati alle scuole. Per natura del loro ruolo, i proprietari di reti associate alle scuole hanno ulteriori responsabilità nei confronti degli studenti che rappresentano. Si prega di rivedere il Flipgrid Teacher Toolkit ([https://static.Flipgrid.com/docs/Flipgrid\\_dos\\_donts.pdf](https://static.Flipgrid.com/docs/Flipgrid_dos_donts.pdf)) per ulteriori risorse e migliori pratiche in merito a tali responsabilità. Nell'utilizzare il servizio, tali proprietari della griglia:

(a) Deve rispettare la nostra Informativa sulla privacy.

(b) Rappresentare e garantire di avere: (i) l'autorità di autorizzare la nostra raccolta e utilizzo delle informazioni personali dai propri Studenti; (ii) ha ottenuto il consenso dei genitori richiesto, incluso il consenso dei genitori verificabile richiesto ai sensi della Legge sulla protezione della privacy online dei minori ("COPPA"); (iii) non ha ricevuto alcuna revoca del consenso dei genitori; (iv) depositato prova del consenso dei genitori presso l'amministratore della Scuola prima di utilizzare il Servizio; e (v) utilizzerà le informazioni personali fornite da o altrimenti raccolte da uno Studente durante la registrazione e la condivisione di video o in altro modo utilizzando il Servizio in conformità con gli scopi per i quali è stata creata la Griglia. Il proprietario della griglia può fungere da agente del genitore e ai fini della concessione del consenso da parte del genitore a noi per la raccolta e l'uso delle informazioni dello studente per i bambini di età inferiore all'età minima (ad esempio l'età minima per COPPA è inferiore ai 13 anni). Iscrivendosi a uno studente o aiutando lo studente a utilizzare il servizio, il proprietario della griglia ci fornisce tale consenso e accetta che le attività online dello studente siano soggette a questi termini.

(c) Devono assicurarsi che le loro Griglie siano conformi a tutte le leggi applicabili relative alla divulgazione di informazioni e regolamenti degli Studenti, incluso The Family Educational Rights and Privacy Act ("FERPA"); e acquisito il consenso alla divulgazione conforme alla FERPA dai genitori di minori di 18 anni o dagli studenti di età pari o superiore a 18 anni; e concederci una licenza non esclusiva per visualizzare, scaricare, riprodurre, modificare, creare opere derivate, distribuire e visualizzare qualsiasi informazione fornita o raccolta da uno Studente esclusivamente per gli scopi discussi in questi Termini. Le informazioni sugli studenti sono di proprietà e sotto il controllo del proprietario della griglia. Le griglie contenenti contenuti per studenti non possono essere pubblicate pubblicamente dai proprietari della griglia. Di conseguenza, i proprietari della griglia devono assicurarsi di disporre dei consensi adeguati prima di condividere le informazioni degli studenti con terzi. Se i proprietari di reti invitano ospiti non affiliati (ad esempio, relatori in primo piano) a partecipare alle proprie reti, sono i soli responsabili per (a) ottenere il consenso dei genitori per la condivisione delle informazioni degli

studenti con eventuali ospiti; e (b) ottenere l'autorizzazione per utilizzare il contenuto degli ospiti. Flipgrid non ha alcuna responsabilità per l'attività degli ospiti del proprietario della griglia.

### 3. IL TUO CONTENUTO

3.1 Contenuto dell'utente. "Contenuto dell'utente" indica qualsiasi informazione e contenuto che gli Utenti inviano o utilizzano con il Servizio (ad es. Argomenti e video). Ogni utente è il solo responsabile per i propri contenuti utente. Inoltre, un proprietario della griglia è responsabile per qualsiasi contenuto utente fornito o raccolto da uno studente. Le domande relative al possesso, al controllo o al trasferimento dei Contenuti dell'utente generati dallo Studente, inclusa la revisione e la correzione da parte di uno Studente, genitore o tutore legale delle informazioni personali di uno Studente, devono essere indirizzate al Proprietario della griglia. Le tue interazioni con altri Utenti sono esclusivamente tra te e tali Utenti e non saremo responsabili per eventuali perdite o danni subiti a seguito di tali interazioni. Flipgrid non garantisce la riservatezza in merito ai Contenuti dell'utente. Utilizziamo le migliori pratiche per eseguire il backup di tutti i Contenuti dell'utente, ma non possiamo garantire che i Contenuti dell'utente siano disponibili nel caso in cui vengano eliminati intenzionalmente o accidentalmente, pertanto ti consigliamo di eseguire regolarmente il backup dei Contenuti dell'utente.

3.2 Licenza. Nella misura necessaria per fornire i Servizi a te e ad altri e per proteggere te e i Servizi, ci concedi una licenza di proprietà intellettuale senza diritti d'autore per utilizzare i Contenuti dell'utente pubblicati sul Servizio, ad esempio per fare copie di , conservare, trasmettere, riformattare, visualizzare e distribuire tramite strumenti di comunicazione Contenuti dell'utente sui Servizi. Dichiaro e garantisco che per la durata di questi Termini, hai (e avrai) tutti i diritti necessari per i tuoi Contenuti dell'utente che sono caricati, archiviati o condivisi sul o attraverso il Servizio e che la raccolta, l'uso e la conservazione di il contenuto dell'utente non violerà alcuna legge o diritto di terzi. Le suddette licenze concesse dall'utente nei video terminano entro un termine commercialmente ragionevole dopo la rimozione o l'eliminazione dei video dal Servizio.

3.3 Codice di condotta. Accettando questi Termini, accetti che, quando utilizzi i Servizi, seguirai queste regole:

(a) Non fare nulla di illegale.

(b) Non intraprendere attività che sfruttano, danneggiano o minacciano di danneggiare i bambini.

(c) Non inviare spam. Lo spam è posta indesiderata, indesiderata o indesiderata, posta, richieste di contatto, SMS (messaggi di testo) o messaggi istantanei.

(d) Non mostrare o utilizzare pubblicamente i Servizi per condividere contenuti o materiali inappropriati (che coinvolgono, ad esempio, pornografia, linguaggio offensivo, violenza grafica o attività criminale).

(e) Non intraprendere attività fraudolente, false o fuorvianti (ad esempio, chiedere denaro sotto false pretese, impersonare qualcun altro, manipolare i Servizi per aumentare il conteggio dei giochi o influenzare classifiche, valutazioni o commenti).

(f) Non eludere alcuna restrizione all'accesso o alla disponibilità dei Servizi.

(g) Non intraprendere attività dannose per te, i Servizi o altri (ad es. trasmissione di virus, stalking, pubblicazione di contenuti terroristici, comunicazione di incitamento all'odio o difesa della violenza contro gli altri).

(h) Non violare i diritti di terzi (ad es. condivisione non autorizzata di musica o altro materiale protetto da copyright, rivendita o altra distribuzione di mappe Bing o fotografie).

(i) Non intraprendere attività che violano la privacy degli altri.

(j) Non utilizzare le informazioni degli studenti per scopi di marketing o pubblicitari.

(k) Non aiutare gli altri a infrangere queste regole.

3.4 Applicazione. Potremmo (ma non abbiamo l'obbligo di) esaminare qualsiasi contenuto che pubblichi. Potremmo indagare e / o intraprendere le azioni appropriate contro di te per violazione di questi Termini o per la creazione di altre responsabilità per noi o per qualsiasi altra persona. Tale azione può includere la rimozione o la modifica delle informazioni dell'utente, la chiusura dell'account e / o la segnalazione all'utente alle autorità di contrasto.

3.5 Eliminazione di contenuti o account. È possibile eliminare il proprio account o contenuto sul Servizio seguendo le istruzioni fornite sul Servizio o nelle nostre comunicazioni. Gli studenti e i loro genitori possono anche correggere, modificare o aggiornare le informazioni degli studenti contattando il proprietario della griglia. In caso di problemi con la cancellazione dei contenuti o del proprio account, è possibile anche inviare una richiesta a [support@Flipgrid.com](mailto:support@Flipgrid.com) per assistenza.

## 4. UTILIZZO DEI SERVIZI

4.1 Licenza. Ti concediamo una licenza revocabile, non trasferibile, non esclusiva, non concedibile in licenza limitata per l'uso e l'accesso, esclusivamente per il tuo uso personale e non commerciale: (a) il software dell'app su qualsiasi dispositivo compatibile che possiedi o controlli e (b) altri aspetti del Servizio.

4.2 Alcune restrizioni. Per proteggere la distribuzione del Servizio, dobbiamo delineare alcune limitazioni ai diritti di licenza concessi all'utente. Non è necessario: (a) concedere in licenza, vendere, affittare, noleggiare, trasferire, assegnare, distribuire, ospitare o altrimenti sfruttare commercialmente il Servizio, in tutto o in parte, o qualsiasi contenuto visualizzato sul Servizio; (b) modificare, eseguire lavori derivati, disassemblare, compilare al contrario o decodificare qualsiasi parte del Servizio; (c) accedere al Servizio per creare un sito Web, un'app, un prodotto o un servizio simile o competitivo; (d) ad eccezione di quanto espressamente indicato nel presente documento, copiare, riprodurre, distribuire, ripubblicare, scaricare, visualizzare, pubblicare o trasmettere qualsiasi parte del Servizio in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo; (e) caricare, trasmettere o distribuire al o tramite il Servizio virus, worm o software destinati a danneggiare o alterare un sistema informatico o dati; (f) utilizzare il Servizio per raccogliere, raccogliere, raccogliere o assemblare informazioni o dati riguardanti altri Utenti, inclusi gli indirizzi e-mail, senza il loro consenso; (g) interferire con, interrompere o creare un onere eccessivo sui server o sulle reti connesse al Servizio o violare i regolamenti, le politiche o le procedure di tali reti; (h) tentare di ottenere un accesso non autorizzato al Servizio (o ad altri sistemi o reti di computer collegati o utilizzati insieme al Servizio), tramite il mining di password o altri mezzi; o (i) utilizzare software o agenti o script automatizzati per produrre più account sul Servizio o per generare ricerche, richieste o richieste automatizzate per (o rimuovere, estrarre o estrarre dati dal) Servizio (a condizione, tuttavia, che concediamo condizionalmente agli operatori dei motori di ricerca pubblici l'autorizzazione revocabile all'utilizzo di ragni per copiare materiali dal Servizio al solo scopo e unicamente nella misura necessaria per la creazione di indici ricercabili disponibili al pubblico dei materiali, ma non cache o archivi di tali materiali, soggetti ai parametri indicati nel nostro file robots.txt). Tutti gli avvisi di copyright e altri diritti proprietari sul Servizio (o su qualsiasi contenuto visualizzato sul Servizio) devono essere conservati.

4.3 Disponibilità del servizio; Nessun supporto. Non abbiamo l'obbligo di fornirti supporto o aggiornamenti in relazione al Servizio. I servizi potrebbero non essere disponibili di volta in volta, possono essere offerti per un periodo di tempo limitato o possono variare a seconda della regione o del dispositivo.

4.4 Proprietà. Il Servizio è di proprietà esclusiva di Flipgrid o delle sue affiliate ed è protetto dalle leggi statunitensi e straniere sul copyright, brevetti, marchi, segreti commerciali e altre leggi. Sia noi che i nostri fornitori possediamo il contenuto reso disponibile tramite il Servizio. Il nostro nome, logo e i nomi dei prodotti associati al Servizio appartengono a noi o ai nostri fornitori e nessun diritto o licenza è concesso a voi o a terzi per utilizzarli. Noi e i nostri fornitori ci riserviamo tutti i diritti non espressamente concessi in questi Termini.

4.5 Feedback. Adoriamo ricevere il tuo feedback! Se offri a Flipgrid qualsiasi idea, proposta, suggerimento o feedback, comprese le tecnologie e i

miglioramenti del prodotto ("Feedback"), dai a Flipgrid, gratuitamente, royalties o altri obblighi nei tuoi confronti, il diritto di fare, aver fatto, creare derivati lavora, usa, condividi e commercializza i tuoi Feedback in qualsiasi modo e per qualsiasi scopo. Non fornirai Feedback soggetto a una licenza che richiede a Flipgrid di concedere in licenza il suo software, le sue tecnologie o la sua documentazione a terzi poiché includiamo il tuo Feedback in essi.

## 5. NEGOZI DI APP

La disponibilità dell'app dipende dall'App Store da cui è stata ricevuta l'app. Questi Termini sono tra te e Flipgrid e non con l'App Store. L'App Store non ha l'obbligo di fornire alcun servizio di manutenzione e supporto rispetto all'App. Flipgrid è l'unico responsabile di eventuali garanzie sui prodotti, espresse o implicite dalla legge, nella misura in cui non siano effettivamente escluse. In caso di mancata conformità dell'app a qualsiasi garanzia applicabile, è possibile avvisare l'App Store e l'App Store può rimborsare il prezzo di acquisto dell'App. Nella misura massima consentita dalla legge applicabile, gli App Store non avranno alcun altro obbligo di garanzia nei confronti dell'App e qualsiasi altra pretesa, perdita, responsabilità, danno, costo o spesa attribuibile a qualsiasi inadempienza a qualsiasi garanzia essere la nostra unica responsabilità. Noi, e non l'App Store, siamo responsabili per affrontare eventuali reclami relativi all'App o al tuo possesso e / o utilizzo dell'App, inclusi, ma non limitati a: (1) reclami sulla responsabilità del prodotto; (2) qualsiasi pretesa che l'App non sia conforme a qualsiasi requisito legale o regolamentare applicabile; e (3) reclami derivanti dalla tutela del consumatore o da una legislazione simile. In caso di reclami di terzi che l'App viola i diritti di proprietà intellettuale di terzi, noi e non l'App Store saremo gli unici responsabili per le indagini, la difesa, la risoluzione e il discarico di tali reclami per violazione della proprietà intellettuale. Dichiarate e garantite che: (i) non vi trovate in un paese soggetto a un embargo del governo degli Stati Uniti o che è stato designato dal governo degli Stati Uniti come paese di "supporto terroristico"; e (ii) non sei elencato in alcun elenco del governo degli Stati Uniti di parti proibite o limitate. Rispetterai e la tua licenza di utilizzo dell'App è subordinata alla tua conformità a tutti i termini di contratto di terze parti applicabili (ad es. I termini e le politiche dell'App Store e le regole di utilizzo) quando usi l'App. Se i termini dell'App Store sono in conflitto con questi Termini, si applicano i termini più restrittivi. Gli App Store e le loro consociate sono beneficiari terzi di questi Termini e, previa accettazione di questi Termini, gli App Store avranno il diritto (e si riterrà che abbiano accettato il diritto) di far valere tali Termini nei confronti dell'utente.

## 6. GARANZIE E DISCLAIMERS

FLIPGRID, MICROSOFT CORPORATION E I NOSTRI AFFILIATI, RIVENDITORI, DISTRIBUTORI E VENDITORI, NON FORNISCONO ALCUNA GARANZIA, ESPRESSA O IMPLICITA, GARANZIE O CONDIZIONI PER QUANTO RIGUARDA L'UTILIZZO DEI SERVIZI. COMPRENDI CHE L'UTILIZZO DEI SERVIZI È A TUO RISCHIO PROPRIO E CHE FORNIAMO I SERVIZI "COSÌ COME SONO" BASE "CON TUTTI I GUASTI" E "COME DISPONIBILI". TI PORTA L'INTERO RISCHIO DI UTILIZZARE I SERVIZI. MICROSOFT NON GARANTISCE LA PRECISIONE O LA TEMPESTIVITÀ DEI SERVIZI. NELLA MISURA CONSENTITA AI SENSI DELLA TUA LEGGE LOCALE, ESCLUDIAMO TUTTE LE GARANZIE IMPLICITE, COMPRESSE PER COMMERCIALIZZABILITÀ, QUALITÀ SODDISFATTA, IDONEITÀ A UNO SCOPO PARTICOLARE, EFFETTO WORKMANLIKE E NON INFRAZIONE. PUOI AVERE ALCUNI DIRITTI AI SENSI DELLA LEGGE LOCALE. NULLA IN QUESTI TERMINI È DESTINATO A INCIDERE SU QUESTI DIRITTI, SE SONO APPLICABILI. RICONOSCIAMO CHE I SISTEMI INFORMATICI E DI TELECOMUNICAZIONI NON SONO PERIODI SENZA GUASTI E OCCASIONALI DI TEMPI DI ATTESA. NON GARANTIAMO CHE I SERVIZI SARANNO ININTERROTTI, TEMPESTIVAMENTE, SICURI O SENZA ERRORI O CHE NON SI VERIFICANO PERDITE DI CONTENUTO, NÉ GARANTIAMO QUALSIASI CONNESSIONE O TRASMISSIONE DALLE RETI DEL COMPUTER.

SE SEI UN RESIDENTE DELLA CALIFORNIA, RINUNQUE CONCEDE LA SEZIONE 1542 DEL CODICE CIVILE DELLA CALIFORNIA IN CONNESSIONE CON QUANTO SEGUE, CHE DICHIARA: "UN RILASCIO GENERALE NON SI ESPENDE A RECLAMI CHE IL CREDITORE NON CONOSCE O SOSPETTA NEL SUO PROPRIO IL TEMPO DI ESEGUIRE IL RILASCIO, CHE SE SEI CONOSCIUTO DA LUI O DA DEVE ESSERE INTERESSATO MATERIALMENTE AL SUO DEBITORE ".

## 7. LIMITAZIONE DI RESPONSABILITÀ

Se disponi di una base per il risarcimento dei danni (inclusa la violazione di questi Termini), accetti che il tuo rimedio esclusivo sia il recupero, da Flipgrid, Microsoft Corporation o qualsiasi affiliato, rivenditore, distributore, fornitore di app e servizi di terze parti e fornitori, danni diretti fino a un importo pari al costo dei Servizi per il mese durante il quale si è verificata la perdita o la violazione (o fino a \$ 10,00 se i Servizi sono gratuiti). Non è possibile recuperare altri danni o perdite, inclusi profitti diretti, consequenziali, persi, speciali, indiretti, incidentali o punitivi. Queste limitazioni ed esclusioni si applicano anche se questo rimedio non ti compensa completamente per eventuali perdite o fallimenti del suo scopo essenziale o se sapevamo o avremmo dovuto conoscere la possibilità di danni. Nella misura massima consentita dalla legge, queste limitazioni ed esclusioni si applicano a qualsiasi cosa o pretesa relativa a questi Termini, servizi o software relativi ai servizi.

## 8. TERMINE E RISOLUZIONE

Le presenti Condizioni rimarranno in vigore durante l'utilizzo del Servizio. Puoi chiudere il tuo account in qualsiasi momento, per qualsiasi motivo, seguendo le istruzioni sul Servizio o disinstallando l'App. Al momento della chiusura, il tuo account verrà chiuso immediatamente e / o il tuo diritto di accedere e utilizzare il Servizio terminerà immediatamente. Anche dopo la cessazione dei diritti ai sensi delle presenti Condizioni, tutte le disposizioni delle presenti Condizioni che per loro natura dovrebbero sopravvivere, sopravviveranno, tra cui, a titolo esemplificativo, le disposizioni sulla proprietà, le limitazioni di responsabilità, le limitazioni di responsabilità, l'indennizzo, il rilascio e l'arbitrato vincolante e la rinuncia all'azione di classe .

## 9. AVVISI

9.1 Avvisi di violazione. Flipgrid rispetta la proprietà intellettuale degli altri e chiede agli utenti di fare lo stesso. Se si desidera inviare un avviso di violazione della proprietà intellettuale, inclusi i reclami per violazione del copyright, utilizzare le nostre procedure per l'invio di comunicazioni di violazione. SOLO LE RICHIESTE RILEVANTI DA QUESTA PROCEDURA RICEVERANNO UNA RISPOSTA.

Flipgrid utilizza i processi di cui al Titolo 17, Codice degli Stati Uniti, Sezione 512 per rispondere alle notifiche di violazione del copyright. In circostanze appropriate, potremmo anche disabilitare o chiudere gli account degli utenti del Servizio che potrebbero essere ripetuti trasgressori.

9.2 Avviso sul copyright. I Servizi sono copyright © 2018 Microsoft Corporation e / o sue affiliate o fornitori. Tutti i diritti riservati.

## 10. GENERALE

10.1 Luogo, scelta della legge e scelta della lingua. Per i residenti negli Stati Uniti, le leggi dello stato in cui risiedi (o, se una scuola, dove si trova la sede principale della tua attività) regolano tutti i reclami, indipendentemente dai principi di conflitto di leggi, tranne che la FAA regola tutte le disposizioni relative all'arbitrato. Tu e noi acconsentiamo irrevocabilmente alla giurisdizione esclusiva e alla sede dei tribunali statali o federali del Comune di Manhattan, New York, per tutte le controversie derivanti da o relative a questi Termini o al Servizio che sono ascoltati in tribunale (esclusi arbitrato e piccole tribunale giudiziario). La Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti di vendita internazionale di merci non si applica alle presenti Condizioni. La versione inglese di questi Termini regolerà e qualsiasi procedimento relativo ad azioni basate su questi Termini sarà condotto in inglese.

10.2 Esportazione. Il Servizio potrebbe essere soggetto alle leggi statunitensi sul controllo delle esportazioni e potrebbe essere soggetto alle normative sull'esportazione o l'importazione in altri paesi. Non è consentito esportare, riesportare o trasferire, direttamente o indirettamente, dati tecnici statunitensi acquisiti da Flipgrid o prodotti che utilizzano tali dati, in violazione delle leggi o normative statunitensi sull'esportazione.

10.3 Divulgazione. Se risiedi in California, puoi denunciare i reclami all'Unità di assistenza per i reclami della Divisione del prodotto di consumo del Dipartimento per i consumatori della California contattandoli per iscritto a 400 R Street, Sacramento, CA 95814, o telefonicamente al numero (800 ) 952-5210.

10.4 Varie. Possiamo assegnare questi Termini, in tutto o in parte, in qualsiasi momento senza preavviso. Non è possibile assegnare diritti o obblighi ai sensi delle presenti Condizioni o trasferire alcun diritto di utilizzo dei Servizi. Questo è l'intero accordo tra te e noi per l'utilizzo dei Servizi. Sostituisce qualsiasi accordo precedente tra te e noi in merito al tuo utilizzo dei Servizi. Tutte le parti di questi Termini si applicano nella misura massima consentita dalla legge pertinente. Se un tribunale o un arbitro ritiene che non possiamo far valere una parte di questi Termini come scritto, possiamo sostituire quei termini con termini simili nella misura applicabile dalla legge pertinente, ma il resto di questi Termini non cambierà.

## 11. ARBITRATO VINCOLANTE E RINUNCIA ALL'AZIONE DI CLASSE

Speriamo di non avere mai una controversia, ma se lo facciamo, tu e noi accettiamo di provare per 60 giorni a risolverlo in modo informale. Se non possiamo, tu e noi accettiamo di impegnare l'arbitrato individuale davanti all'American Arbitration Association ("AAA") ai sensi del Federal Arbitration Act ("FAA"), e di non intentare causa dinanzi a un giudice o una giuria. Invece, un arbitro neutrale deciderà e la decisione dell'arbitro sarà definitiva salvo un limitato diritto di revisione ai sensi della FAA. Non sono consentite azioni legali di classe, arbitrati a livello di classe, azioni di procuratore generale privato e qualsiasi altro procedimento in cui qualcuno agisce a titolo rappresentativo. Né combina procedimenti individuali senza il consenso di tutte le parti.

11.1 Ecco cosa devi sapere sull'arbitrato ai sensi di questi Termini:

(a) Controversie coperte - Tutto tranne IP. Il termine "disputa" è il più ampio possibile. Include qualsiasi reclamo o controversia tra te e noi in merito al Servizio, al software correlato al Servizio, al prezzo del Servizio o del software, al tuo account, pubblicità, marketing, comunicazioni, transazione di acquisto, fatturazione o ai presenti Termini, in base a qualsiasi teoria legale inclusi contratto, garanzia, illecito, statuto o regolamento, salvo controversie relative

all'applicazione o alla validità dei diritti di proprietà intellettuale dell'utente, dei licenziatari, dei nostri o dei nostri licenziatari.

(b) Invia prima una notifica di controversia. Se hai una controversia e i nostri rappresentanti del servizio clienti non riescono a risolverla, invia una notifica di controversia tramite posta degli Stati Uniti a Microsoft Corporation, ATTN: CELA Arbitration, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052-6399, USA Dicci il tuo nome, indirizzo, come contattarti, qual è il problema e cosa vuoi. Un modulo è disponibile all'indirizzo <https://go.microsoft.com/fwlink/?LinkId=245499>. Faremo lo stesso se avremo una controversia con te. Dopo 60 giorni, tu o noi possiamo avviare un arbitrato se la controversia non è risolta.

(c) Opzione del tribunale per controversie di modesta entità. Invece di inviare una notifica di controversia, puoi farci causa in un piccolo tribunale per i reclami nella tua contea di residenza (o, se un'azienda, la tua sede principale di attività) o Borough of Manhattan, New York, Stati Uniti se soddisfi i requisiti del tribunale.

(d) Procedura di arbitrato. L'AAA condurrà qualsiasi arbitrato in base alle sue Regole di arbitrato commerciale (o se sei un individuo e utilizzi il Servizio per uso personale o domestico, o se il valore della controversia è di \$ 75.000 o meno indipendentemente dal fatto che tu sia un individuo o come lo usi il servizio, le sue regole sull'arbitrato dei consumatori). Per ulteriori informazioni, consultare [www.adr.org](http://www.adr.org) o chiamare il numero 1-800-778-7879. In una controversia che coinvolge \$ 25.000 o meno, qualsiasi udienza sarà telefonica a meno che l'arbitro non trovi una buona causa per tenere un'audizione di persona. Qualsiasi udienza di persona si svolgerà nella tua contea di residenza (o, se un'azienda, la tua sede principale di attività) o nel distretto di Manhattan, New York, se la tua controversia è con Flipgrid. Tu scegli. L'arbitro può concederti gli stessi danni individualmente come potrebbe fare un tribunale. L'arbitro può concedere un sollievo dichiarativo o ingiuntivo solo a te individualmente per soddisfare il tuo reclamo individuale. Ai sensi delle Regole AAA, l'arbitro decide sulla propria giurisdizione, inclusa l'arbitrabilità di qualsiasi pretesa. Ma un tribunale ha l'autorità esclusiva di imporre il divieto di arbitrato a livello di classe o a titolo rappresentativo.

(e) Commissioni e pagamenti per l'arbitrato.

- (i) Controversie che coinvolgono \$ 75.000 o meno. Rimborseremo prontamente le commissioni di deposito e pagheremo le commissioni e le spese dell'AAA e dell'arbitro. Se rifiuti la nostra ultima offerta di transazione scritta fatta prima della nomina dell'arbitro, la tua controversia arriva fino alla decisione di un arbitro (chiamata "premio") e l'arbitro ti assegna più di quest'ultima offerta scritta, noi: ) pagare il maggiore del premio o \$ 1.000;
- (ii) pagare eventuali spese legali ragionevoli, se presenti; e (iii) rimborsare tutte le spese (comprese le spese e le spese per la testimonianza di

esperti) che il vostro avvocato ragionevolmente accumula per indagare, preparare e perseguire il reclamo in arbitrato.

(ii) Controversie che coinvolgono più di \$ 75.000. Le regole AAA regoleranno il pagamento delle tasse di deposito e delle commissioni e spese di AAA e dell'arbitro.

(f) Conflitto con le Regole AAA. Le presenti Condizioni regolano nella misura in cui sono in conflitto con le Regole di arbitrato commerciale dell'AAA o le Regole di arbitrato dei consumatori.

(g) Deve archiviare entro un anno. Tu e noi dobbiamo presentare in tribunale o arbitrato per controversie di modesta entità qualsiasi reclamo o controversia (eccetto le controversie in materia di proprietà intellettuale - vedere la sezione 11.1 (a), sopra) entro un anno dalla data in cui potrebbe essere presentata per la prima volta. Altrimenti, è permanentemente vietato.

(h) Rifiutare le modifiche dell'arbitrato futuro. Puoi rifiutare qualsiasi modifica apportata alla sezione 10 (tranne le modifiche dell'indirizzo) inviandoci una notifica entro 30 giorni dalla modifica da parte di U.S. Mail all'indirizzo indicato nella sezione 11.1 (b). In tal caso, verrà applicata la versione più recente della sezione 11 prima della modifica rifiutata.

(i) Separabilità. Se la rinuncia all'azione di classe risulta illegale o inapplicabile rispetto a tutte o alcune parti di una controversia, tali parti non saranno arbitrate ma procederanno in tribunale, mentre il resto procederà in arbitrato. Se qualsiasi altra disposizione della sezione 11 viene dichiarata illegale o inapplicabile, tale disposizione sarà recisa, ma il resto della sezione 11 si applica comunque.

## **PRIVACY POLICY FLIPGRID**

[omissis]

### 11. Informazioni personali trasferite dallo Spazio economico europeo o dalla Svizzera negli Stati Uniti

Flipgrid aderisce all'UE-USA. Privacy Shield Framework e Swiss-U.S. Privacy Shield Framework come stabilito dal Dipartimento del Commercio degli Stati Uniti per quanto riguarda la raccolta, l'uso e la conservazione delle informazioni personali trasferite dall'Unione Europea e dalla Svizzera negli Stati Uniti (per ulteriori informazioni, consultare l'elenco di entità o filiali Microsoft statunitensi che aderiscono a i principi dello scudo per la privacy). Microsoft Corporation ha certificato al Dipartimento del Commercio che Flipgrid è una consociata statunitense controllata da Microsoft che aderisce ai principi dello scudo per la privacy. Se agenti di terze parti trattano i dati personali per nostro conto in modo incompatibile con i principi di entrambi i quadri di Privacy Shield, restiamo responsabili a meno che non dimostriamo di non essere responsabili dell'evento che ha causato il danno.

In caso di conflitto tra i termini della presente informativa sulla privacy e i Principi dello scudo per la privacy, i Principi dello scudo per la privacy regolano. Per ulteriori informazioni sul programma Privacy Shield e per visualizzare la nostra certificazione, visitare il sito Web Privacy Shield.

In caso di domande o reclami relativi alla partecipazione di Flipgrid negli Stati Uniti e negli Stati Uniti. o Swiss-U.S. Privacy Shield, ti invitiamo a contattarci all'indirizzo [support@Flipgrid.com](mailto:support@Flipgrid.com). Per eventuali reclami relativi ai quadri dello scudo per la privacy che Microsoft non può risolvere direttamente, abbiamo scelto di collaborare con l'autorità competente per la protezione dei dati dell'UE, o un panel istituito dalle autorità europee per la protezione dei dati, per la risoluzione delle controversie con persone dell'UE e con la Svizzera Commissario federale per la protezione e l'informazione dei dati (IFPDT) per la risoluzione delle controversie con persone svizzere. Vi preghiamo di contattarci se desiderate che vi indirizziamo ai vostri contatti dell'autorità di protezione dei dati. Come ulteriormente spiegato nei principi dello scudo per la privacy, è disponibile un arbitrato vincolante per affrontare i reclami residui non risolti con altri mezzi.

Lettura integrale all'indirizzo: <https://legal.flipgrid.com/privacy.html>